

## **Оссолінські колекції.**

**CD – диск виконано в рамках угоди укладеної з квітня 2004 р. між Львівською науковою бібліотекою НАН України у Львові і Національним Закладом ім. Оссолінських у Вроцлаві.**

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział Rękopisów.

Zespół (fond) 4.

Zbiór rękopisów Biblioteki Baworowskich

Dział (opys) 1

611. Rokosz Gliniański w R.P. 1371 (rkps z XVIII w.).

*STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE*

611 II

ЛЬВІВСЬКА НАУКОВА БІБЛІОТЕКА  
ім. В. СТЕФАНИКА НАН УКРАЇНИ

**ВІДДІЛ РУКОПИСІВ**

ФОНД 4 (Бав.)

ОПИС 1

ОД. ЗБ. 611

№ 611.

III, F. 20

For. rhyss III D. 65

k. 82<sup>r</sup>-87<sup>v</sup>

W Roku Polskim 1571. Po śmierci Króla Kazimierza Wielkiego Króla Polskiego syna Zbigniewa  
przyjechała korona Polska, po kondrochli na Regiment Sudzicki Króla Węgierskiego Ludwika  
Siemowita Kazimierzowego który z rękami niebezpiecznym był panował, Króla Karze, taryj  
z płazem otym pirali. Ahowiem skoro po koronacji w oiey w Krakowie mało co po-  
miejszkowszy, iechał do Wielkiej Polki, do Smierza. gdzie mu Arystokrup Smiernowski ka-  
nistaw Angerja przyprawił był Majestat ordochny ku odobie Królewskiej z którego on  
smiechowisko wyjąć, niechciał usiwać na nim, Litem mowi w Krakowie koronowan na  
Kro Lewo Polkie drugiey mi koronacji niepotrzeba mieć w Smierze, bo znać rozumiał  
ze dla koronacji Majestat przyprawił był na Państwo Wielkie Polkie. z Smierza  
pojechał do Poznania gdzie krótki czas zmiarkowszy pospieszył do Krakowa, dla We-  
sela Karłowej Zony Jadwigi, która przez Matkę Ludwika Elżbietę znowiona by-  
ła wstan Święty Marceński za Władysława Sigze Świątce którą Król Ludwik według  
Testamentu Wujki swego Kazimierza odprawował z Krakowa z Mierem iey do Sypice.  
Potym Weselu Wujki swey Kazimierzowej Zony Król Ludwik zmiarkowszy sobie  
sprawy i obyczaje Polkie, którym przywyknęło niemoż. A Polacy także obyczajów  
Węgierskich, zrozumieć niemożli, woincey spryka rozności z obę będąc przez Numare  
z Królem potrzeby swe odprawowali. Niemożąc tedy dalej cierpieć przewrótki mie-  
żkama swego w Polsce, Król Ludwik iechał do Węgier, zleciwszy Koronę Polkiey  
Elżbiecie Matce swey Królowey Węgierskiej, y Sigzei Opolskiemu Władysła-  
wowi - którym potestatem absolutam dat regendi Gubernacyey. Do wyjechania  
Króla Ludwika z Polkiey do Węgier Marka Krziewska, Pany, Łady Koronny w Pol-  
sce odmierzała, a z wstarcza wieczne miłostki dobra Rpt a onych miżysca, w Ra-  
dzie Przynikami swemi osadzata. Wjenc też którzy mowili o przywój Rpt iż mi-  
mo Narod Polski utrudę koronnie rozdawano Ciurkiemom, władę Królewską tym  
potrzebnej grozono, z kąd wprawie wziąwszy na Polaki miłostie niezadugim zra. em  
felowieka racnego Rmity Starostę Krakowskiego niestwiernie zabili. którego zabi-  
ciu kmięciny Przyjaciele aoty nad Węgry misili przeciw niestata za narę Pa-  
cie Sigze Opolskie Władysław baczę w Krakowym zniewoleniu byje Koronę Pol-  
sko, aby resce wjency zalu przyajnit Koronie utracionej, Miasta, Zamki, Pa-  
wincye Polkie porządak y brat co chciat. Za którym to takowym niurzędem bez-  
Krola w Polsce krobyl durzej ten lepszy bowiem sprawiedliwoci niebyto. Wjenc  
wym. iacie niurzędym Rptiej w Wielkiej Polsce dwie Pamiłie zane  
y potrzebie zawręzrzyj się na się Domrad Karotta Wielkopolski z Naleczami  
w nieprzymy bojem wiele przyjaciot między sobą porracili, Majjności Sloche-  
ckie popustozrzyli, a po sprawiedliwosc Polacy do Króla at do Węgier iechali,  
czego Król Ludwik dowiedziawszy się zaskarży Panow Nachty Stoyt z Wjenc  
z Tarostwa Biznanskiego Domrada, a na przyoryny Wielki Polskich Okwatełom  
dał Generalstwo Poznanskie Wincentemu Franowskiemu, a w tym czasie  
porruchus Polskiego Litwa i Patary z Drusy Nieprzyjacielkim sposobem

ogniem y mieczem Państwa Korony Polskiej walcowali za królem niebezpiecznym  
Łódźwa starsza matka Ludwika z Polki do Węgier uchodziła, y król Ludwik  
swoją do tego przywiódł, że przymanie tyjczy Ludzi zbrojnych stawit z Węgier  
pomoc Korony Polskiej. Kierował Herman Polki Rappat Granowski, starosta  
mirski czełkacz ułozra z niemałym poczem. Ewangelickiego króla król  
na dworze wiedeńskij Polke obrócił na Tatarj a sam porósł pod Belz pra-  
ciwko Litwie z Węgrj gorze poracit. Stuy dwanaście tyjczy. A Herman Polki  
Granowski pod Gracławem potękt y z Tatarj który z Polaki tak dobrze y bi-  
rena placur tyjczy <sup>Peranowa lesto</sup> <sup>narzycen ter zginie</sup> do dwóch tyjczy. A iż Polki Herman białe wygrał, a  
niey trzema poracaty był obratony a Prusowie spionderwali Łużawy y  
ziemie swej. Postanowiliy król Ludwik Polke w inakrym regimie  
Kiercau Spolskiemu zlecił Gubernacjy w takich spraw y dąsow Polskich przy-  
dawczy do niego Polka z kurzwęgle, Kartellana Łaskowskiego a porzwoia  
y Sabina Broczyka Wolewode Łaskiego starostę Łaskowskiego, zarym wy-  
uchad do Węgier z Polki gorze zastat Łódźwa Elżbietę Matkę swą: i  
umartę władzinu agny z tych Gubernatorów kęp Polka niepomatu był  
obratona której wignicy swych przytkow przestrygali nieli dobra Łódźwa  
gg Elackę przytkozili y cisngli gorze mogli. Niemogę daley rnoie  
Jarema. Postata Maccha Polka porli do króla do Węgier króla zarym  
skiego z Makowskim unirenie przegę, aby imi król na Urędy Koronne  
bliwie na Idy Judoziemca niedawit który prawa porpalitego nieumy-  
ani go ter wiadom iakost nie może sprawiedliwie Bzic. Kęrym to  
Jerd Ludwik był bardzo obratony z przodu, iednak aby zarym iak  
nienastępit, w Police, dotoyt y wicy do sejmu przytęgo, atym ccaem  
muslawat o tym, iakoby Halickie Łamienieckie, Premyskie, Sanockie porli  
do Korony Węgrskiej przytgayt, oderwawaj one do króla Polki  
Maciego postat a zarym do papiera na archibiskupa Halickiego, nowo do  
Ludwika crowsanego w Rzymie nietychanego, króla król był dat  
Rozrowskiemu z dobrym opatrzieniem majstności. Premyskie Bis-  
pudym nietychalo proz Władykow Greckich, dat Philippowi Łom-  
ckiemu Grekanowi Łaskowskiemu, także z dobrymi dochody, na nie-  
Łamienieckie dat Bogusławowi Piermiakowi, nietychane go nadan-  
pewne instary. A gdy tak sporzycit król Ludwik Buchowienster

skie w Rusi, potym stoyt szym na Pany Polskie w Budzynie na Święto Święta  
w Niepowzięcia Panny Maryey, co to rzecz byta nowa niezwyrodną niepowi-  
na Panom Polskim do Budzina na szym zechac tak daleko do innego Kró-  
stwa. Naco Panowie Polscy nie pozwolili. Jednak sy niektórzy znalecli swo-  
ny dla Nuywary swey, zechali na szym do Budzina. A mianowicie Woj-  
ciech Strzelecki Podskarbi Koronny na ten czas, który potajemnie Koronę  
Polską z Skarbi Koronnego Elżbiecie Łokowej starej do Wenicy był wydal,  
cuzym rada Koronna nic nie wiedziata. At Biskup Wrocławski Andrzej  
Lubrański Braciej swej a osobliwie Franowickiemu Narciatowski z  
Węgier oznajmił, drugi Senator do Budzina na szym zechac, Scesny  
Stefan Woiewoda Lubelski Jan Szczerbowski Woiewoda Strycki Gregorz  
Lubota Woiewoda Belski Stanisław z Łęczy Łastellan Pandomirski  
Hieronim Sypot Łastellan Diecki Jan Tomolinski Łastellan Stradcki  
Andrzej Lubrański Biskup Wrocławski. Aci mianowicie Senatorowie  
gdy na szym do Budzina przyjechali, Król Szwed z przyjadu ich był  
bardzo content. Na propozycyey szymu tego Budzinskiego, Jarowski Pol-  
lak Dworzanin y Sekretarz Łokowski proponowal Panom Polskim  
Wolę y przedsewzięcie Łokowskie który na ten czas powiadziat że  
przezwycięzając dobrego y spokojnego Król. Mśd Bpł wawey Królestwa Pol-  
skiego chce prusiewicz Frymark za consensum waszym oddać, od Kró-  
lestwa Polskiego pewne Provincyje: Halickie, Łamienieckie, Sanockie do  
Węgierskiego Królestwa przyłączyc a dac za te Provincyje wasze Sęstwo Sęskie  
do Królestwa Węgierskiego idęte wawrzy wam bardzo przyległe, y  
do potrzeby waszych Polskich użyteczne. Przyjczyne powiędziat w tym  
jakoby stuzna przedniewzięcia Łokowskiego iż Król. Mśd mając w Kró-  
gimencie swoim dwu Królestwa niemoze w obronie Królestwa Pol-  
skiego zawdy w Polsce mieszkać. Orobę swą. Ale gdy oadzi tyca wo-  
go Zygmunda Sęgy Grandepunkcie na Haliczu Sęoremu y Włocławcy zę-  
mie pusci, y u Papiera okoronę na Królestwo Halickie postaracy chę-  
ten war od wszelakiego nieprzyaciela Wschodniego zastoni wasz bro-  
nie Królestwa Polskiego forci rkażdyrn czasem na co rada Polska re-  
spon: data Łokowi. Niegatomij, iż tu zechali aby imj stanowiu

mieli

mieli z Jerolem Jerolimskim Primarcei także ze względu narocy Korony Polskiej,  
ale na to abyśmy Jerolimskim prosili o lepszy rząd w Polsce tak w obro-  
nie także i we sprawiedliwości świętej, której prawie nie mamy. A  
ter bez Collegow Grai naszych Senatorow wryskich Polskich nie-  
możem tu na tymi Sejmie Rudzińskim niewyjętym. niestanowic,  
Jerolimskim baczycie in publico na nich nic wymoc niemogę wy-  
ut się do Prywatny ruciwry między nie ztor, Swajce, Ewra pre-  
mogę być wszystko co chciata, a Jerolimski upewnił za wa-  
takie niebezpieczeństwa do Grai Polskiej których ter do tego sen-  
sensu wtychze miał być przywiec, naszym się bardzo omylił,  
y Przywalniki Lubawicki Biskup Wrocławski Ewregra Granowska  
wrodzita ten się niedat żadney Prywatny uwierc. A przestregając  
się Collegioiowych w budzinim potajemnie dat znac przez list  
wryskim co się z nimi y z Cesarz. driado, Pappatowi Granowskie-  
mu Maybarkowi Korony Polskiej. Aten niemiecka iże stem  
listem z Węgier iechał do Brata Wincentego Starosty Wielka-  
polskiego z Ewrogrum iechał do Arcybiskupa Gnierninskiego opo-  
wiadałc rzecz Ewgienskiej strawy. A iż y Senatorowie niemiecka  
iże rtorijli convocatiom na Senatory Polskie w Bryccy na Ewrogrum  
convocatiy po cichu zamienili. Posli do Jerolima postac prorogę go um-  
zenie aby dla spolney Rady Rzeczy P. Polskich iechał do Gli-  
nian pod Korona dzien S. Bartolomieja gorę ter Senatorowie  
Polskiej pod tym poselstwem do Węgier gdy przyjechał y Ewrogrumki  
Solnicki Krakowski z Rykowskim Miecznikiem Koronnym był  
Jerolimski poselstwa bardzo content, bowiem tak rozumiał, że  
mu za ten sens Rudziński sprawi, wryccy Senatorowie Pol-  
scy za przywiedem tego pozwolic mieli przy Postach Polskich, Ma-  
szatek Granowski miał ter Łomzński swę, Ewrogrumki mu z Ew-  
grumki wiadomosc zawre dawali Ewrogrumki jako Rudzinia się Jerolim-  
do Polki

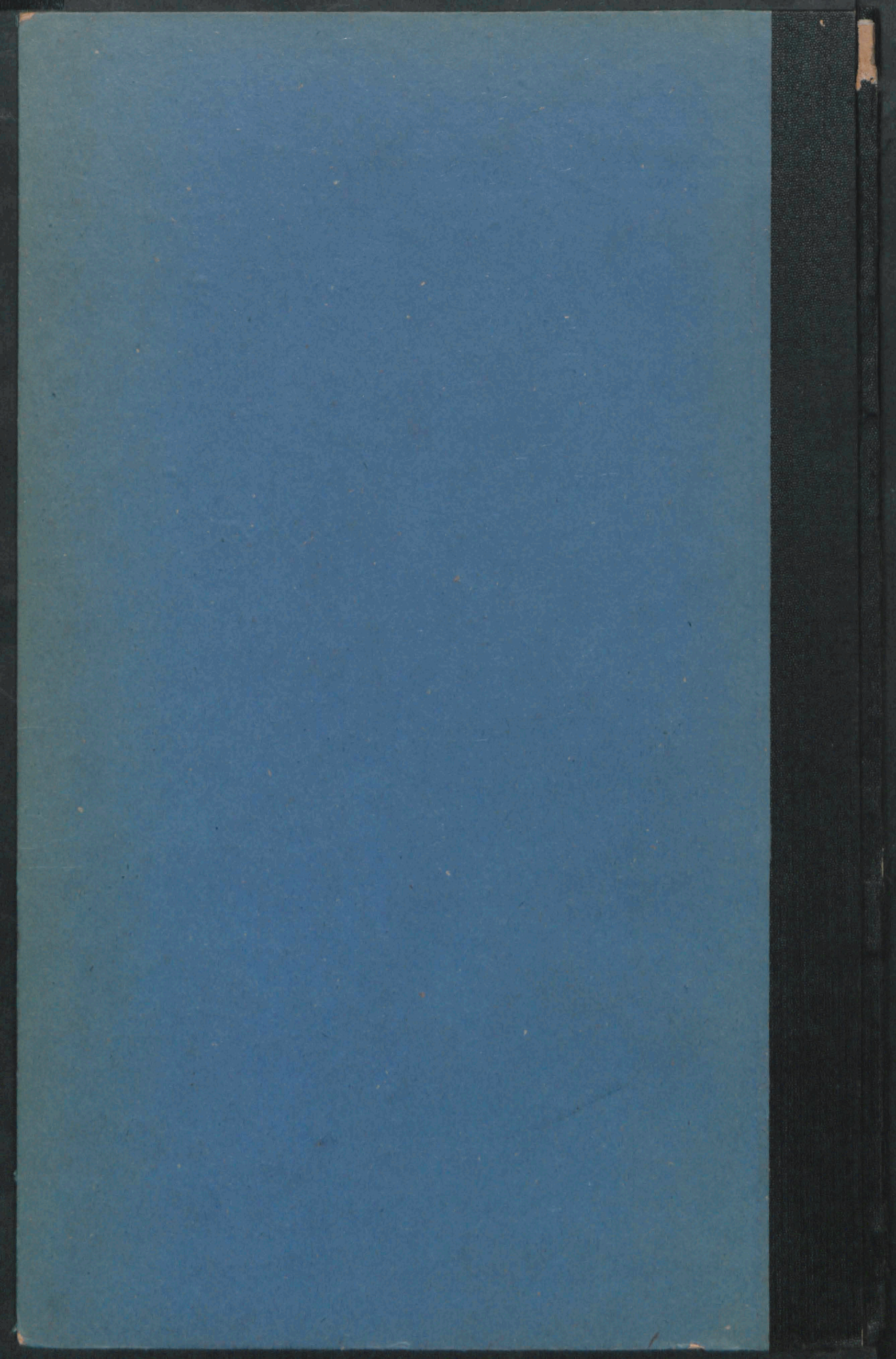
do Polskiej miał ruszyć wszystkie noclegi wpisania miał. A gdy  
Król Ludwik do Granic Polskich przyjechał w porządku Buzia  
też rozpisat Marszałek Koronny Listy do wszystkich Powiatów  
tak do Senatorów iako też do Rycerstwa Polskiego aby każdy  
tylko Słachcicem Polskim być miał i stawił się na Rękę  
pod Glinianą tydzień przed Świętym Barchtomicem tydzień  
uprzedzając przyjazd Królewski. A gdy Król Ludwik na Granic  
Polskich stanął wiechał Senatorów trzy w tysiącu koni wra-  
żąc Króla do Senatorów; i do Rycerstwa Polskiego, którego gra-  
nic aż do Gologor pod Glinianą przyprowadzili gdzie w na-  
ten czas Słachty Polskiej skupiło się było na pięćdziesiąt  
tyś trzeciego dnia przyjazdu Królewskiego do Gologor, czekał  
Postat Senat Polski u Rycerstwa do Króla Ludwika przyjac o Głog  
Swoie Senatory Polskie którzy z Cesarzem przyjechali aby do Słowa  
Koronnych rad pospolitej rady o dobrym i przytecznym Rzeczy  
P. iako to powinni Radzie pomogli, A gdy się stawili do Króla  
Wielkiego Senatorskiego chęć radę Koronną witać, każdy raden  
Rad Koronnych żadnej uciążliwości onym niepokazał ani  
Rycerstwa Polskiego niek się nie wazył. Boć by był chciał on  
witać ale zębami Gmin Słacheckich wrywał, A w tym Marszał-  
tek Koronny Granowski w Łole Wielkim Senatorskim gdzie też  
przedniejsz i Rycerstwa byli pokazał list Janclerz Koronny  
Grewicki czytał w Łole Wielkim przed wszystkimi spytał  
Krzyszcia Lubrańskiego Arcybiskup Smirnienski czyeli by się  
znał do tej rzeki pisania listu tego w takowych pomienionych  
rzeczach upadła Rzecz P. powiedział Krzys Biskupowi co  
pisał prawdziwą swą w tamą rzekę pisał, a niezawiedem w tem  
sumienia swego. Rozkarano winowajcom iako niegodnym  
być w Senacie wystąpić z Łola Senatorskiego na stronę pod pe-  
wną Marszałkowską i rary. A w tym S. Lubrańskiemu Łola

na na Ewangelię przysięgając idącej Rzeczy P. po przysiędze zkoło w  
Grodzisku byli porcinani a pod Majestat podnoszący Grodzkiego  
ciata rycyżych byli podłożone po obudwi stronach prawdy y lewej  
strony Grodzki sukrem karcownym czerwonym kartatnym  
nakryte były, naca wtrę Senat y Rycerstwo Polskie do Gógor po  
Grodzka iechali, prosiąc go unienić aby do Grodzka wielkiego Sena:  
tu Polskiego przybył rasyt, dla namowy pilnej Rzeczy P. Gody  
Grodzka poradzi na Majestacie, który wiece niewiedziat o morderi  
pobitych Senatorow Kochankow jego so wnoocy porcinani byli  
Granowski Raphael Marszałek Koronny wojnit Przemow  
do Grodzka od wszystkich Stanow Koronny Polskiej, tako wemistow  
Mitosciwym Grodzka Panie narz Narod Polski zawody wierny swo im  
Panom bys, y jest, potasce Grodz, a pod dusznym zbawieniem  
nie usiebie wyney niepowarad nad Wolnosc mitę, porcyte. Dzi:  
cij. P. dobrej, a potym nad tasę Grodz Panow narznych do strony  
nieuszy y nietasę W. K. M. cesny nigdy z siebie przyczytnia:  
dali radney, grzechow takiemus y nieuszy Rzeczy P. Polskiej przy:  
znac to musimy. Abowiem iz tu w Policie Marka W. K. M. rzy:  
wot swoy wzięta tu nam rez owoc tywota cey W. K. M. Pan Bog  
przywrocit stuzna tedy abyjs W. K. M. nam wiernym poddanym  
swym Narodowi Polskiego Grodzom taskawym a mitosciwym Panom  
a Grodzowom zotac raczyt, Godyres jest os de glibus nostris. Eigo  
za takowym powinowactwem twigtęki Grodzkiego R. P. Racz P.  
niepomulu Rzeczy P. Polska jest zalem wielkim strapiona za W. K. M.  
Tu wgardzie onej w Regiment Grodzkiem com one podac raczyt,  
co jest przeciwko prawom y wolnoscim narzym Polskim. Grodz  
cesny w tym zalu narzym powarazę usiebie tasę W. K. M.  
Pana swego do tego czasu w Regimencie Grodzkiem niecierpiemy

Starego

4  
Jezorego abysz W. K. M. z Starbow naszymi miere raczyt unizenie a po  
kornie W. K. M. Pana swego prosimy takze y o przywrocenie wynieka  
niej przez Trajce Podskarbiego Polskiego Legacji do Legier. Niemniej  
ter y o sprawiedliwosc swiętych Praw y Statutow Polskich prosimy  
ktore my zowie my Libros vitae ktore sę mounemi Pilarami kadwey  
Dreczy. Abowiem w swey catosci zachowana y do Execuciey  
swey przechodzić moze. Abowiem Justitia promio et pana Erle  
stwe. kazde w catosci y od ~~nie~~ nowy zadzierywana byu  
my y ter przed W. K. M. ratownie nad Trajce naszymy ktory nad wo  
radę wszech stanow do Budziniia sę ziechali byli y tam z Erle  
w Panstwach Legonnych iakies kontrakt y nomine omnium nostri  
stanowili i przeciwo sumnieniu y skarcie Dreczy. czynili, za ty  
ter stusng zaplatę od Rycerstwa Polskiego wcieli. Gieby prawda byla  
ato tu leg ciata zradcie Dreczy. pod nogami Majestatu W. K. M. abysz  
na potym Frymarku niewaryt raden męz nadobra Dreczy. Erlestwa  
Polskiego privata auctoritate odprawowac, a w tym ciata pobitych  
te przed Erlem pokazane byly. Wyc z W. K. M. pamryggat  
Dreczy. Erlestwa Polskiego pro mo vere et non minuire. Prosimy  
abys nam W. K. M. tego niebrat czego niedat Ersonie Polskiej. Auzeli  
ci Biegunowie nasi prywatniey w Budziniie na iakie kontrakt y W. K. M.  
podpisali sę prore tamze o tym wiedzie nie niechcemy. Jarocki Po  
lak Sworranin y Sekretar Erleuski tłumaczyt ad Erlo w Obocie  
Polskim powiedziat. Acz kolwiek K. J. M. niepomalu wst ca tomy z  
zpozitych Senatorow Polskich ktorych z Erlem J. M. z Legier do  
Dobrocy wey Dycygeny przyrechali. Jednakre uceli inactey byde  
niemogto niema za cte bo ter y sami Erlo byl potwachem, patrze  
na ciata pobitych co sę dotyciei Frymarku Legierenskich dobr  
na Polskiei tedy J. K. M. dozpuie takiego Frymarku y niechce omim  
nie wwdziec, strony sudzownicow na Urzędach Polskich i to wst  
zobrazniem Narodu Polskiego tedy Erlo J. M. obrecie dobrym slo  
wem swiere sudzownicce z Polskiej nuzadugim czarem wywierc.  
Strony sprawiedliwosi s. oterng obywatel Legiony Polskiej narzeka i g  
iej stracony





Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

[www.digital-center.pl](http://www.digital-center.pl)

[biuro@digital-center.pl](mailto:biuro@digital-center.pl)

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

**Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.**

**Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.**

**All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.**